

INHALTSVERZEICHNIS

Lieferumfang	1
Auf einen Blick	1
Symbole	2
Signalwörter	2
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	3
Sicherheitshinweise	3
Vor dem ersten Gebrauch	6
Montage	6
Batterien einlegen	7
Benutzung	8
Reinigung und Lagerung	8
Problembehebung	9
Entsorgung	9
Technische Daten	10

LIEFERUMFANG

(Bild A)

- 1 Wärmestrahler (1 x)
- 2 Fernbedienung (1 x)
- 3 Winkel der Halterung (4 x)
- 4 Schraube M6x60mm mit Metalldübel, Federung, Unterlegscheibe und Mutter M6 (4 x)
- 5 Schraube M5x10mm mit Federung und Unterlegscheibe (4 x bereits montiert)
- 6 Selbstsichernde Mutter M6 (2 x)
- 7 Schraube M6x12mm (2 x)
- Gebrauchsanleitung (1 x)

Den Lieferumfang auf Vollständigkeit und die Bestandteile auf Transportschäden überprüfen. Bei Schäden nicht verwenden, sondern den Kundenservice kontaktieren. Eventuelle Folien, Aufkleber oder Transportschutz vom Gerät abnehmen. **Niemals das Typenschild und eventuelle Warnhinweise entfernen!**



Es werden zusätzlich zwei 1,5V Batterien AAA benötigt.

AUF EINEN BLICK

Wärmestrahler

(Bild B)

- 8 Hauptschalter
- 9 Steuertaste
- 10 Display
- 11 Heizstab

Fernbedienung

(Bild C)

- 12 Infrarot-Sender
- 13  -Taste: ein / aus
- 14  -Taste: Heizstufe oder Stunden (Timer) erhöhen
- 15  -Taste: Temperatur-Modus aufrufen
- 16 Batteriefach (auf der Rückseite)
- 17  -Taste: Timer-Modus aufrufen
- 18  -Taste: Heizstufe oder Stunden (Timer) verringern

Liebe Kundin, lieber Kunde,

wir freuen uns, dass du dich für den **MAXXMEE Infrarot Wärmestrahler** entschieden hast. Er spendet dir schnelle Wärme, z.B. im Wohnzimmer, Wintergarten oder Garage, ohne langes Aufheizen und ohne Staub aufzuwirbeln. Du kannst ihn mit der Fernbedienung bequem steuern sowie das automatische Abschalten nach Ablauf einer gewünschten Betriebsdauer aktivieren.

Solltest du Fragen zum Gerät sowie zu Ersatz- / Zubehörteilen haben, kontaktiere den Kundenservice über unsere Website: **www.dspro.de/kundenservice**

Wir wünschen dir viel Freude an deinem **MAXXMEE Infrarot Wärmestrahler**.

Informationen zur Gebrauchsanleitung

Lies vor dem ersten Gebrauch des Gerätes diese Gebrauchsanleitung sorgfältig durch und bewahre sie für spätere Fragen und weitere Nutzer auf. Sie ist ein Bestandteil des Gerätes. Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Gebrauchsanleitung nicht beachtet werden.

**WICHTIGE HINWEISE!
UNBEDINGT AUFBEWAHREN!****SYMBOLE**

Gefahrenzeichen: Diese Symbole zeigen mögliche Gefahren an.



Die dazugehörigen Sicherheitshinweise aufmerksam lesen und befolgen.



Ergänzende Informationen



Gebrauchsanleitung vor Benutzung lesen!



Vorsicht: heiße Oberflächen!



Das Gerät während des Betriebs nicht abdecken!



Symbol für Wechselspannung

SIGNALWÖRTER**GEFAHR**

warnt vor schweren Verletzungen und Lebensgefahr

WARNUNG

warnt vor möglichen schweren Verletzungen und Lebensgefahr

VORSICHT

warnt vor leichten bis mittelschweren Verletzungen

HINWEIS

warnt vor Sachschäden

BESTIMMUNGSGEMÄßER GEBRAUCH

- Dieses Gerät ist zum Heizen in Innenräumen und überdachten Außenbereichen (z. B. Terrassen) bestimmt.
- **Dieses Gerät ist ausschließlich für gut isolierte Räume und für den gelegentlichen Gebrauch geeignet.**
- Das Gerät ist für den privaten Gebrauch, nicht für eine gewerbliche Nutzung bestimmt.
- Das Gerät nur für den angegebenen Zweck und nur wie in der Gebrauchsanleitung beschrieben nutzen. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.
- Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

SICHERHEITSHINWEISE



- **VORSICHT! Einige Teile des Gerätes können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder und schutzbedürftige Personen anwesend sind.**
- **WARNUNG! NICHT ABDECKEN!** Um eine Überhitzung des Heizgerätes zu vermeiden, darf es nicht abgedeckt werden.
- **WARNUNG:** Dieses Gerät ist nicht mit einer Einrichtung zur Regelung der Raumtemperatur ausgerüstet. Das Heizgerät darf nicht in kleinen Räumen benutzt werden, die von Personen bewohnt werden, die nicht selbstständig den Raum verlassen können, es sei denn, eine ständige Überwachung ist gewährleistet.
- Das Heizgerät darf nicht unmittelbar unterhalb einer Wandsteckdose angebracht werden.
- Dieses Gerät kann von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben, vorausgesetzt, dass das Gerät in seiner normalen Gebrauchslage platziert oder installiert ist.
- **Kinder** jünger als 3 Jahre sind vom Gerät fernzuhalten; es sei denn sie werden ständig überwacht.

- **Kinder zwischen 3 und 8 Jahren** dürfen das Gerät ausschließlich ein- und ausschalten, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben, vorausgesetzt, dass das Gerät in seiner normalen Gebrauchslage platziert oder installiert ist.
- Das Anschließen sowie die Regulierung, Reinigung und **Benutzer-Wartung** dürfen nicht durch **Kinder zwischen 3 und 8 Jahren** durchgeführt werden.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- **VORSICHT:** Das Gerät ist nicht dazu bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirkssystem betrieben zu werden.
- Das Gerät ist bei nicht vorhandener Aufsicht und vor dem Reinigen stets vom Netz zu trennen.
- Keine Veränderungen am Gerät vornehmen. Auch die Anschlussleitung nicht selbst austauschen. Wenn das Gerät, die Anschlussleitung oder die Fernbedienung des Gerätes beschädigt sind, müssen diese Teile durch den Hersteller, Kundenservice oder eine Fachwerkstatt ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.



GEFAHR – Stromschlaggefahr

- Das Gerät, die Anschlussleitung und die Fernbedienung niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen und sicherstellen, dass diese nicht ins Wasser fallen oder nass werden können.
- Sollte das Gerät ins Wasser fallen, während es an das Stromnetz angeschlossen ist, sofort den Netzstecker aus der Steckdose ziehen! **Erst danach** das Gerät aus dem Wasser holen und entsorgen.
- Das Gerät und die Anschlussleitung niemals mit feuchten Händen berühren, wenn diese Komponenten an das Stromnetz angeschlossen sind.

- Das Gerät nur in geschlossenen Räumen lagern.
- Das Gerät nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit lagern.



WARNUNG – Brandgefahr

- Das Gerät nur benutzen, wenn es mithilfe der mitgelieferten Halterung an der Wand oder Decke angebracht ist. Niemals direkt auf den Boden oder andere Untergründe legen! Die Hitze könnte einen Materialschaden oder einen Brand verursachen.
- Das Gerät nicht zusammen mit anderen Verbrauchern mit hoher Wattleistung an einen Stromkreis anschließen, um eine Überlastung und ggf. einen Kurzschluss (Brand)

zu vermeiden. Sicherstellen, dass der Stromkreis für die Leistung des Gerätes ausgelegt ist.

- Keine Mehrfachsteckdosen, Verlängerungskabel über 3 m Länge und Kabeltrommeln verwenden.
- Das Gerät von Vorhängen, Einrichtungsgegenständen und sonstigen brennbaren Materialien fernhalten und es nicht auf diese ausrichten. Mindestens 1,5 m Abstand von der Heizfläche halten.
- Keine Gegenstände in die Geräteöffnungen stecken und sicherstellen, dass sie stets frei von Schmutz oder sonstigen Verstopfungen sind.
- Im Brandfall: Nicht mit Wasser löschen! Flammen mit einer feuerfesten Decke oder einem geeigneten Feuerlöscher ersticken.



WARNUNG – Gefahr durch Batterien

- Batterien können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Deshalb Batterien und Fernbedienung für Kinder und Tiere unerreichbar aufbewahren. Wurde eine Batterie verschluckt, sofort medizinische Hilfe in Anspruch nehmen. Es besteht Verätzungsgefahr durch Batteriesäure.
- Sollte eine Batterie ausgelaufen sein, den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit der Batteriesäure vermeiden. Gegebenenfalls Schutzhandschuhe tragen. Bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser spülen und umgehend sofort medizinische Hilfe in Anspruch nehmen. Es besteht Verätzungsgefahr durch Batteriesäure.
- Nur den in den technischen Daten angegebenen Batterietyp verwenden.

- Immer alle Batterien ersetzen. Keine verschiedenen Batterie-Typen, -Marken oder Batterien mit unterschiedlicher Kapazität verwenden.
- Die Batterie entnehmen, wenn diese verbraucht sind oder die Fernbedienung länger nicht benutzt wird. So werden Schäden durch Auslaufen vermieden.
- Ausgelaufene Batterien sofort entfernen und die Kontakte in der Fernbedienung reinigen.



WARNUNG – Verletzungsgefahr

- **Das Gerät in einer Mindesthöhe von 180 cm an der Wand bzw. 240 cm an der Decke montieren**, um einen ausreichenden Abstand von Personen und Tieren zum Gerät zu gewährleisten und Verbrennungen zu vermeiden.
- Kinder und Tiere von Plastikbeuteln und -folien fernhalten. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Sicherstellen, dass die Anschlussleitung stets außer Reichweite von Kleinkindern und Tieren ist. Es besteht Strangulationsgefahr.
- Die Anschlussleitung so verlegen, dass sie keine Stolpergefahr darstellt.

HINWEIS – Risiko von Material- und Sachschäden

- Das Gerät immer zuerst ausschalten, bevor der Netzstecker aus der Steckdose gezogen wird.
- Bei einem Stromausfall das Gerät mit dem Hauptschalter ausschalten.
- Vor einem Gewitter, den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- Das Gerät niemals am Netzkabel ziehen oder tragen. Beim Herausziehen aus der Steckdose immer am Netzstecker und nie am Netzkabel ziehen!

- Die Anschlussleitung so verlegen, dass sie nicht gequetscht oder geknickt wird und nicht mit heißen Flächen (auch des Gerätes!) in Berührung kommt).
- Das Gerät und sein Zubehör keinen Stößen aussetzen.
- Das Gerät vor anderen Wärmequellen, offenem Feuer, Minustemperaturen, lang anhaltender Feuchtigkeit und Nässe schützen.
- Nur Original-Zubehörteile des Herstellers verwenden, um die Funktionsweise des Gerätes nicht zu beeinträchtigen und eventuelle Schäden zu verhindern.
- Keine schweren Gegenstände auf das Gerät, die Anschlussleitung sowie die Fernbedienung legen oder stellen.

VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

- Das Gerät mithilfe der Halterung an der Wand oder Decke befestigen (siehe „Montage“).
- Batterien in die Fernbedienung einlegen (siehe „Batterien einlegen“).

MONTAGE

Beachten!

- Sicherstellen, dass der Untergrund, auf den das Gerät montiert wird, stabil ist und geeignete Schrauben sowie Dübel verwendet werden. Die mitgelieferten Schwerlastdübel sind für harte Wände/Decken vorgesehen. Für weichere Untergründe könnte anderes Befestigungsmaterial erforderlich sein. Im Zweifel im Fachhandel beraten lassen.
- Bei der Wandmontage muss der Mindestabstand zum Boden 180 cm und zu den übrigen Seiten 40 cm betragen (Bild D). Wird das Gerät an die Decke montiert, beträgt der Mindestabstand zum Boden 240 cm und zur Wand 50 cm (Bild E).
- Vor dem Bohren sicherstellen, dass hinter der beabsichtigten Bohrstelle keine Rohre oder Leitungen verlaufen.
- Bei der Wahl der Montagestelle berücksichtigen, dass die **Anschlussleitung** bis zu einer Steckdose reichen muss und das **Gerät nicht berühren oder der Hitze des Gerätes ausgesetzt sein darf**.



Für die Montage wird eine Wasserwaage, eine Bohrmaschine, ein Hammer, ein Kreuzschlitzschraubendreher, ein Maulschlüssel und ein Stift benötigt.

Die Halterung besteht aus vier Winkeln (3): zwei werden auf der Geräterückseite und zwei an der Wand bzw. Decke angebracht.

1. Zwei Winkel der Halterung auf die Geräterückseite montieren (Bild F). Hier sind pro Winkel zwei Bohrungen vorgesehen. Die M5x10 mm Schrauben (5) mit Federringen und Unter-

- legscheiben sind bereits eingesetzt. Die Schrauben herausdrehen.
2. Je einen Federring und dann eine Unterlegscheibe auf die Schrauben stecken, den Winkel am Gerät anlegen und festschrauben.
 3. Auf diese Winkel die übrigen Winkel schrauben. Dazu je eine M6x12mm Schraube (7) und eine selbstsichernde M6 Mutter (6) verwenden.
Auf die richtige Ausrichtung der Winkel achten! Die beiden aneinandergelegten Winkel müssen in Linie sein und die im Kreis angeordneten Einrastkerben und -nasen müssen ineinander greifen.
 4. Die Halterung an der Wand oder Decke anlegen und mit einem Stift vier Bohrlöcher markieren.
 5. Löcher (ca. 6 cm tief) für die mitgelieferten M6x60mm Schrauben (4) bohren (Bild G).
 6. Die Metalldübel haben jeweils auf einer Seite drei Einkerbungen. Auf dieser Seite die M6x60mm Schrauben durchstecken. (Am Ende der Montage wird der Schraubenkopf in den Metalldübel gezogen und an der Einkerbung arretiert.)
 7. Die Muttern ein Stück auf die Schraubengewinde drehen.
 8. Die Schrauben mit Metalldübeln so weit in die Bohrlöcher stecken (ggf. mithilfe eines Hammers), bis die Metalldübel mit der Wand/Decke abschließen. Die Gewinde müssen herausragen (Bild G).
 9. Die Muttern abnehmen.
 10. Je eine Unterlegscheibe und dann eine Halterung auf die Gewinde stecken und mit einer Hand auf die Wand/Decke drücken. Mit der anderen Hand dann jeweils einen Federring darauf stecken und alle Muttern zunächst handfest anschrauben (Bild G).
 11. Während die Halterung immer noch angedrückt wird, die Muttern mit einem Maulschlüssel festziehen. Die Schraubenköpfe werden dadurch in die Metalldübel gezogen und spreizen diese.
 12. Die Halterung auf sicheren Sitz überprüfen (Bild H).
 13. Die Anschlussleitung hinter dem Gerät verlegen, sodass sie das Gerät nicht berührt (Bild I). Es wird empfohlen, die Anschlussleitung mit Kabelbindern an der Halterung zu fixieren.
 14. Zum Ausrichten des Wärmestrahlers die Muttern an den beiden Verbindungsstellen der Winkel lockern. Der Strahler kann bis zu 45° geneigt werden (Bild J). **Bei der Wandmontage nicht auf die Decke richten!** Nach dem Ausrichten die Muttern festziehen.

BATTERIEN EINLEGEN



Es werden zwei 1,5V Batterien AAA benötigt. Diese sind nicht im Lieferumfang enthalten.

Vor dem Einlegen der Batterien in die Fernbedienung (2) prüfen, ob die Kontakte im Batteriefach (16) und an den Batterien sauber sind, und ggf. reinigen.

1. Auf der Rückseite der Fernbedienung befindet sich die Batteriefachabdeckung. Diese von der Fernbedienung abziehen.
2. Zwei 1,5V Batterien AAA in das Batteriefach einlegen. Dabei auf die Polarität (+ / -) achten (siehe Abbildung im Batteriefach).
3. Die Batteriefachabdeckung wieder auf die Fernbedienung schieben.

Bei nachlassender Leistung der Fernbedienung die Batterien wechseln.

BENUTZUNG

Beachten!

- Das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose, die mit den technischen Daten des Gerätes übereinstimmt, anschließen. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen gut zugänglich sein, damit die Netzverbindung schnell getrennt werden kann.
- Das Gerät immer mit dem Hauptschalter ausschalten (Position 0), wenn es nicht gebraucht wird.
- Bei Schäden / Störungen das Gerät sofort ausschalten und den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.



Wenn das Gerät 75 °C heiß wird, schaltet es ein Überhitzungsschutz ab. Nach einer Abkühlphase schaltet es sich wieder ein.

1. Den Netzstecker in eine Steckdose stecken.
2. Den Hauptschalter (8) auf Position I kippen. Das Display (10) schaltet sich ein und das Gerät ist betriebsbereit.
3. Das Gerät mit der Steuertaste (9) oder der Fernbedienung (2) wie nachfolgend beschrieben steuern.

Ein- und Ausschalten

Die  -Taste (13) oder die Steuertaste drücken. Die Steuertaste zum Ausschalten 2x drücken.

Heizstufe einstellen

Das Gerät verfügt über 2 Heizstufen.

1. Das Gerät einschalten. Es beginnt, auf Heizstufe 1 zu heizen. Auf dem Display erscheint L1.
2. Mit der  -Taste (14) oder der Steuertaste auf Heizstufe 2 erhöhen. Auf dem Display (10) erscheint L2.

- Mit der  -Taste (18) zurück auf Heizstufe 1 schalten.



Beindet sich das Gerät im Timer-Modus (s. u.) mit der  -Taste (15) zum Temperatur-Modus wechseln.

Timer

Mit dem Timer-Funktion kann man ein automatisches Abschalten des Gerätes nach bis zu 24 Stunden einstellen.

1. Das Gerät einschalten.
2. Die  -Taste (17) drücken, um in den Timer-Modus zu gelangen.
3. Die  -Taste (14) bzw.  -Taste (18) so oft drücken, bis auf dem Display (10) die gewünschte Betriebsdauer angezeigt wird.

Nach Ablauf der eingestellten Betriebsdauer schaltet sich das Gerät aus.

Zum vorzeitigen Ausschalten die  -Taste drücken.

REINIGUNG UND LAGERUNG

Beachten!

- Es darf keine Flüssigkeit in das Gerät oder die Fernbedienung eindringen. Niemals in Wasser tauchen!
- Das Gerät vor jeder Reinigung abkühlen lassen.
- Zum Reinigen nicht Alkohol oder sonstige ätzende bzw. scheuernde Reiniger oder raue Schwämme verwenden. Diese können die Oberflächen beschädigen.

- Das Gerät regelmäßig abstauben.
- Das Gerät und die Fernbedienung bei Bedarf mit einem feuchten Tuch abwischen. Anschließend mit einem weichen Tuch abtrocknen.

- Soll das Gerät längere Zeit nicht verwendet werden, die Batterien aus der Fernbedienung entnehmen. Das Gerät sowie die Fernbedienung vor Staub geschützt, kühl und trocken außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren lagern.

PROBLEMBEHEBUNG

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfen, ob ein Problem selbst behoben werden kann. Lässt sich mit den nachfolgenden Schritten das Problem nicht lösen, den Kundenservice kontaktieren.



Nicht versuchen, ein elektrisches Gerät selbst zu reparieren!

Das Gerät funktioniert nicht. Es lässt sich nicht einschalten.

Die Batterien der Fernbedienung sind leer.

- Die Batterien wechseln.

Die Batterien der Fernbedienung sind falsch eingelegt.

- Die Batterien herausnehmen und so wie im Batteriefach abgebildet einlegen.

Der Netzstecker steckt nicht richtig in der Steckdose.

- Den Sitz des Netzsteckers korrigieren.

Die Steckdose ist defekt.

- Eine andere Steckdose ausprobieren.

Es ist keine Netzspannung vorhanden.

- Die Sicherung des elektrischen Verteilers (Sicherungskasten) überprüfen.

Die Sicherung im Sicherungskasten wurde ausgelöst.

Zu viele Geräte in einem Stromkreis angeschlossen.

- Anzahl der angeschlossenen Geräte reduzieren.

Während des Gebrauchs lässt sich ein unangenehmer Geruch feststellen.

Das Gerät ist verstaubt bzw. verschmutzt.

- Das Gerät reinigen.

Das Gerät wird zum ersten Mal verwendet. Es befinden sich Produktionsrückstände in/am Gerät. Dies ist normal und tritt später nicht mehr auf.

- Für einen gut durchlüfteten Raum sorgen!

ENTSORGUNG



Das Verpackungsmaterial umweltgerecht entsorgen und der Wertstoffsammlung zuführen.



Batterien sind vor der Entsorgung der Fernbedienung zu entnehmen und getrennt von der Fernbedienung an entsprechenden Sammelstellen zu entsorgen.



Dieses Gerät unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU für Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE). Dieses Gerät nicht als normalen Hausmüll, sondern umweltgerecht über einen behördlich zugelassenen Entsorgungsbetrieb entsorgen.

DE

MAXX/MEE

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer: 05377
Modellnummer: IRAS-RC
Stromversorgung: Gerät: 220 – 240V~ 50 Hz
Fernbedienung: 2x 1,5V Batterien AAA
Leistung: Heizstufe 1: 1000W
Heizstufe 2: 2000W
Timer: 0 – 24 Stunden
Schutzklasse: I
Schutzart: IP54
ID Gebrauchsanleitung: Z 05377 M DS V4 0720 md



Alle Rechte vorbehalten.

LIST OF CONTENTS

Items Supplied	11
At A Glance	11
Symbols	12
Signal Words	12
Intended Use	13
Safety Notices	13
Before Initial Use	16
Mounting	16
Inserting Batteries	17
Use	17
Cleaning and Storage	18
Troubleshooting	18
Disposal	19
Technical Data	19

ITEMS SUPPLIED

(Picture A)

- 1 Heater (1 x)
- 2 Remote control (1 x)
- 3 Bracket of the holder (4 x)
- 4 Screw M 6x60mm with metal anchor, spring washer, washer and nut M 6 (4 x)
- 5 Screw M 5x10mm with spring washer and washer (4 x already mounted)
- 6 Self-locking nut M 6x (2 x)
- 7 Screw M 6x12mm (2 x)
- Operating instructions (1 x)

Check the items supplied for completeness and the components for transport damage. If you find any damage, do not use the device but contact our customer service department.

Remove any possible films, stickers or transport protection from the device.

Never remove the rating plate and any possible warnings!



Two 1.5V batteries AAA are also required.

AT A GLANCE

Heater

(Picture B)

- 8 Main switch
- 9 Control button
- 10 Display
- 11 Heating rod

Remote Control

(Picture C)

- 12 Infrared transmitter
- 13  button: on / off
- 14  button: Increase heating level or hours (timer)
- 15  button: Call up temperature mode
- 16 Battery compartment (on the back)
- 17  button: Call up timer mode
- 18  button: Decrease heating level or hours (timer)

Dear Customer,

We are delighted that you have chosen the **MAXXMEE infrared heater**. It provides you with rapid heat, e.g. in a living room, conservatory or garage, without a long period of heating up and without stirring up dust. You can control it easily with the remote control and activate automatic switch-off after an operating time that you want has elapsed.

If you have any questions about the device and about spare parts/accessories, contact the customer service department via our website: www.dspro.de/kundenservice

We hope you have a lot of fun with your **MAXXMEE infrared heater**.

Information About the Operating Instructions

Before using the device for the first time, please read through these operating instructions carefully and keep them for future reference and other users. They form an integral part of the device. The manufacturer and importer do not accept any liability if the information in these operating instructions is not complied with.



IMPORTANT NOTICES! PLEASE KEEP FOR REFERENCE!

SYMBOLS

Danger symbols: These symbols indicate possible dangers. Read the associated safety notices carefully and follow them.

Supplementary information

Read operating instructions before use!

Caution: hot surfaces!

Do not cover the device during operation!

~ Symbol for AC voltage

SIGNAL WORDS

DANGER warns of serious injuries and danger to life

WARNING warns of possible serious injuries and danger to life

CAUTION warns of slight to moderate injuries

NOTICE warns of material damage

INTENDED USE

- This device is intended to be used to heat indoor spaces and covered outdoor areas (e.g. patios).
- **The device is only suitable for well-insulated rooms and for occasional use.**
- The device is for personal use only and is not intended for commercial applications.
- Use the device only for the specified purpose and as described in the operating instructions. Any other use is deemed to be improper.
- The warranty does not cover faults caused by incorrect handling, damage or attempted repairs. The same applies to normal wear and tear.

SAFETY NOTICES



- **CAUTION!** Some parts of the device may get very hot and cause burns. Special care must be taken in the presence of children or vulnerable persons.
- **WARNING! DO NOT COVER!** To prevent the heater from overheating, it must not be covered.
- **WARNING:** This device is not equipped with a facility to regulate the room temperature. The heater must not be used in small rooms inhabited by people who are unable to leave the room without help, unless constant supervision is guaranteed.
- The heater must not be mounted directly beneath a wall socket.
- This device may be used by people with reduced physical, sensory or mental abilities or a lack of experience and/or knowledge if they are supervised or have received instruction on how to use the device safely and have understood the resulting dangers, provided that the device is placed or installed in its normal position of use.
- **Children** under three years of age must be kept away from the device, unless they are under constant supervision.
- **Children between 3 and 8 years of age** may only ever switch the device on and off if they are supervised or have received instruction on how to use the device safely and have understood the resulting dangers, provided that the device is placed or installed in its normal position of use.

- Connection as well as regulation, cleaning and **user maintenance** may not be carried out by **children aged between three and eight**.
- Children must not play with the device.
- **CAUTION:** The device is not designed to be operated with an external timer or a separate remote control system.
- The device must always be disconnected from the mains power when left unattended and before cleaning it.
- Do not make any modifications to the device. Also do not replace the connecting cable yourself. If the device, the connecting cable or the remote control of the device are damaged, these parts must be replaced by the manufacturer, customer service department or a specialist workshop in order to avoid any hazards.



DANGER – Danger of Electric Shock

- Never immerse the device, the connecting cable or the remote control in water or other liquids and ensure that these components cannot fall into water or become wet.
- If the device falls into water while it is connected to the mains power, pull the mains plug out of the plug socket immediately! **Only after this** should you pull the device out of the water and dispose of it.
- Never touch the device and the connecting cable with wet hands when these components are connected to the mains power.
- Store the device only in closed rooms.
- Do not store the device in rooms with high humidity.
- Do not connect the device along with other consumers with a high wattage to a circuit in order to prevent overloading and a possible short circuit (fire). Make sure that the circuit is designed to handle the power of the device.
- Do not use any multiple sockets, extension cables more than 3m long or cable extension reels.
- Keep the device away from curtains, furnishings and other combustible materials and do not direct it towards them. Maintain a gap of at least 1.5m from the heating surface.
- Do not stick any objects into the device openings and make sure that they are always kept free of dirt or other blockages.
- In the event of a fire: Do not extinguish with water! Smother the flames with a fireproof blanket or a suitable fire extinguisher.



WARNING – Danger of Fire

- Only use the device if it has been attached to the wall or ceiling using the holder which is supplied with it. Never place it directly on the floor or



WARNING – Danger from Batteries

- Batteries can be deadly if swallowed. Batteries and the remote control should therefore be kept out of the reach of children and animals. If a battery is swallowed, seek medical assistance immediately. There is a danger of burns from battery acid.
- If a battery leaks, do not allow your skin, eyes and mucous membranes to come into contact with the battery acid. Wear protective gloves if necessary. If you touch battery acid, rinse the affected areas with abundant clear water straight away and seek medical assistance immediately. There is a danger of burns from battery acid.
- Use only the battery type specified in the technical data.
- Always replace all batteries together. Do not use batteries of different types or brands, or batteries with different capacities.
- Remove the battery when it is used up or the remote control is not going to be used for a prolonged period. This will prevent any damage caused by leaks.
- Remove batteries that have leaked immediately and clean the contacts in the remote control.



WARNING – Danger of Injury

- **Mount the device at a minimum height of 180 cm on the wall or 240 cm on the ceiling** in order to guarantee a sufficient distance between people and animals and the device and prevent burns.
- Keep children and animals away from plastic bags and films. There is a danger of suffocation.
- Make sure that the connecting cable is always kept out of the reach of

small children and animals. There is a danger of strangulation.

- Lay the connecting cable in such a way that it does not present a trip hazard.

NOTICE – Risk of Damage to Material and Property

- Always switch off the device first before the mains plug is pulled out of the plug socket.
- If there is a power cut, switch off the device using the main switch.
- Pull the mains plug out of the plug socket before a thunderstorm.
- Never pull or carry the device by the mains cable. When you pull the mains plug out of the plug socket, always pull on the mains plug and never the mains cable!
- Lay the connecting cable in such a way that it does not become squashed or bent and does not come into contact with hot surfaces (also of the device!).
- Do not subject the device and its accessories to any impacts.
- Protect the device from other heat sources, naked flames, sub-zero temperatures, persistent moisture and wet conditions.
- Use only original accessories from the manufacturer in order to guarantee that there is no interference that may prevent the device from working and to avoid possible damage.
- Do not lay or place any heavy objects on the device, the connecting cable or the remote control.

BEFORE INITIAL USE

- Attach the device to the wall or ceiling using the holder (see "Mounting").
- Insert batteries into the remote control (see "Inserting Batteries").

MOUNTING

Please Note!

- Make sure that the surface on which the device is mounted is stable and that suitable screws and anchors are used. The heavy-duty anchors which are designed for solid walls / ceilings. Different fixings might be required for softer surfaces. Seek advice from a specialist retailer if in doubt.
- When mounted on a wall, the minimum gap from the floor must be 180cm and to the other sides must be 40cm (Picture D). If the device is mounted on the ceiling, the minimum gap from the floor is 240cm and from the wall is 50cm (Picture E).
- Before drilling, ensure that there are no pipes or cables behind the intended drilling point.
- When choosing the mounting location, bear in mind that the **connecting cable** needs to reach to a plug socket and must not touch the **device or be exposed to the heat of the device**.



For mounting, you will need a spirit level, a drill, a hammer, a cross-head screwdriver, a spanner and a pen.

The holder consists of four brackets (3): two are fitted on the back of the device and two on the wall or ceiling.

1. Mount two brackets of the holder on the back of the device (Picture F).
2. Place a spring washer and then a washer on each of the screws, place the bracket on the device and screw it tight.
3. Screw the other brackets onto these brackets. To do this, for each bracket use an M6x12mm screw (7) and an M6 self-locking nut (6). **Make sure that the brackets are aligned correctly!** The two brackets placed against each other must be in line and the engaging notches and lugs arranged in a circle must interlink.
4. Place the holder on the wall or ceiling and mark out four drill holes with a pen.
5. Drill holes (approx. 6 cm deep) for the M6x60mm screws (4) which are supplied (Picture G).
6. The metal anchors each have three notches on one side. Push through the M6x60mm screws on this side. (At the end of the mounting process, the screw head will be pulled into the metal anchor and locked on the notch.)
7. Screw the nuts a little onto the screw threads.
8. Push the screws with metal anchors sufficiently far into the drill holes (using a hammer if necessary) until the metal anchors are flush with the wall/ceiling. The threads must protrude out (Picture G).
9. Take off the nuts.
10. Place a washer and then a holder on each screw thread and press against the wall/ceiling with one hand. With your other hand, place the spring washers on the threads and initially tighten all nuts so they are handtight (Picture G).

11. While still pressing on the holder, tighten the nuts with a spanner. This will pull the screw heads into the metal anchors and spread them.
12. Check that the holder is fitted securely (Picture H).
13. Lay the connecting cable behind the device so that it does not touch the device (Picture I). It is recommended that the connecting cable be fixed on the holder with cable ties.
14. To adjust the orientation of the heater, loosen the nuts at the two connection points of the brackets. The heater can be tilted up to 45° (Picture J). **Do not direct it towards the ceiling when it is mounted on a wall!** After adjusting the orientation, tighten the nuts.

INSERTING BATTERIES



Two 1.5V batteries AAA are required. These are not supplied with the device.

Before inserting the batteries into the remote control (2), check whether the contacts in the battery compartment (16) and on the batteries are clean, and clean them if necessary.

1. The battery compartment cover is located on the back of the remote control. Pull it off the remote control.
2. Insert two 1.5V batteries AAA into the battery compartment. Pay attention to the polarity (+ / -) (see the illustration in the battery compartment).
3. Slide the battery compartment cover back onto the remote control.

Replace the batteries when the power of the remote control starts to wane.

USE

Please Note!

- Only connect the device to a plug socket that is properly installed and matches the technical data of the device. The plug socket must also be readily accessible after connection so that the connection to the mains can quickly be isolated.
- Always switch off the device using the main switch (position 0) when it is not being used.
- If the device has any damage / faults, switch it off immediately and pull the mains plug out of the plug socket.



When the device reaches 75°C, overheating protection switches it off. It switches back on after a cooling phase.

1. Plug the mains plug into a plug socket.
2. Flip the main switch (8) to position I. The display (10) switches on and the device is ready to operate.
3. Control the device with the control button (9) the remote control (2) as described below.

Switching On and Off

Press the  button (13) or the control button. Press the control button twice to switch off.

Setting the Heating Level

The device has 2 heating levels.

1. Switch on the device. It starts to heat to heating level 1. The display shows L1.
2. Use the ▲ button (14) or the control button to increase to heating level 2. The display (10) shows L2.
 - Use the ▼ button (18) to switch back to heating level 1.



If the device is in timer mode (see below), use the  button (15) to switch to temperature mode.

Timer

You can use the timer function to set the device to switch off automatically after up to 24 hours.

1. Switch on the device.
2. Press the  button (17) to access timer mode.
3. Keep pressing the  button (14) or  button (18) until the display (10) shows the operating time you want.

The device switches off once the set operating time has elapsed.

To switch it off before this, press the  button.

CLEANING AND STORAGE

Please Note!

- No liquid must get into the device or the remote control. Never immerse it in water!
- Allow the device to cool down before cleaning it.
- Do not use alcohol or other caustic or abrasive cleaners or rough sponges to clean the device. These may damage the surfaces.

- Regularly dust the device.
- Wipe down the device and the remote control with a damp cloth if necessary. Then dry with a soft cloth.
- If the device is not going to be used for a prolonged period, take the batteries out of the remote control. Store the device and the remote control in a cool, dry place which is protected from dust and is out of the reach of children and animals.

TROUBLESHOOTING

If the device does not work properly, check whether you are able to rectify the problem yourself. If the problem cannot be solved with the steps below, contact the customer service department.



Do not attempt to repair an electrical device yourself!

The device does not work. It cannot be switched on.

The batteries in the remote control are empty.

- Replace the batteries.

The batteries in the remote control are inserted incorrectly.

- Take out the batteries and insert them as shown in the battery compartment.

The mains plug is not inserted in the plug socket correctly.

- Correct the fit of the mains plug.

The plug socket is defective.

- Try another plug socket.

There is no mains voltage.

- Check the fuse of the electrical distributor (fuse box).

The fuse in the fuse box has been triggered.

Too many devices connected in one circuit.

- Reduce the number of connected devices.

During use, an unpleasant smell is detected.

The device is dusty or dirty.

- Clean the device.

The device is being used for the first time. There are production residues in/on the device. This is normal and will not occur again later.

- Make sure that the room is well ventilated!

DISPOSAL



Dispose of the packaging material in an environmentally friendly manner so that it can be recycled.



Batteries should be removed before disposing of the remote control and disposed of separately from the remote control at suitable collection points.



This device is governed by the European Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE). Do not dispose of this device as normal domestic waste, but rather in an environmentally friendly manner via an officially approved waste disposal company.

TECHNICAL DATA

Article number:	05377
Model number:	IRAS-RC
Power supply:	Device: 220 – 240V~ 50Hz Remote control: 2x 1.5V batteries AAA
Power:	Heating level 1: 1000W Heating level 2: 2000W
Timer:	0 – 24 hours
Protection class:	I
Type of protection:	IP54
ID of operating instructions:	Z 05377 M DS V4 0720 md



SOMMAIRE

Composition	20
Aperçu général	20
Symboles	21
Mentions d'avertissement	21
Utilisation conforme	22
Consignes de sécurité	22
Avant la première utilisation	25
Montage	25
Insertion des piles	26
Utilisation	27
Nettoyage et stockage	28
Résolution des problèmes	28
Mise au rebut	29
Caractéristiques techniques	29

COMPOSITION

(Illustration A)

- 1 Spot à rayonnement thermique (1 x)
- 2 Télécommande (1 x)
- 3 Équerres du support (4 x)
- 4 Vis M 6x60 mm avec chevilles en métal, rondelles élastiques, rondelles et écrous M 6 (4 x)
- 5 Vis M5x10mm avec rondelles élastiques et rondelles (4 x déjà assemblés)
- 6 Écrous autobloquants M 6 (2 x)
- 7 Vis M 6 x 12 mm (2 x)
 - Mode d'emploi (1 x)

S'assurer que l'ensemble livré est complet et que les composants ne présentent pas de dommages imputables au transport. En cas de dommages, ne pas utiliser l'appareil et contacter le service après-vente. Enlever de l'appareil les éventuels films protecteurs, adhésifs et protections de transport. **Ne jamais ôter la plaque signalétique de l'appareil ni les éventuelles mises en garde apposées.**



Deux piles 1,5 V AAA supplémentaires sont requises.

APERÇU GÉNÉRAL

Spot à rayonnement thermique

(Illustration B)

- 8 Interrupteur principal
- 9 Bouton de commande
- 10 Écran
- 11 Élément chauffant

Élément chauffant

(Illustration C)

- 12 Émetteur infrarouge
- 13 Touche  : interrupteur marche / arrêt
- 14 Touche  : augmenter le niveau de chauffe ou les heures (minuterie)
- 15 Touche  : appeler le mode température
- 16 Compartiment à piles (au dos)
- 17 Touche  : appeler le mode minuterie
- 18 Touche  : baisser le niveau de chauffe ou les heures (minuterie)



Chère cliente, cher client,

Nous vous félicitons d'avoir fait l'acquisition du **spot à rayonnement thermique infrarouge MAXXMEE**. Il dispense rapidement de la chaleur, par ex. dans le salon, la véranda ou le garage sans long préchauffage et sans soulever de poussière. Il se commande confortablement à l'aide de la télécommande et se programme de la même façon pour s'arrêter automatiquement une fois que s'est écoulée la durée de fonctionnement souhaitée.

Pour toute question concernant cet appareil et ses pièces de rechange et accessoires, veuillez contacter le service après-vente à partir de notre site Internet :

www.dspro.de/kundenservice

Nous espérons que votre **spot à rayonnement thermique infrarouge MAXXMEE** vous donnera entière satisfaction !

Informations sur le mode d'emploi

Veuillez lire attentivement le présent mode d'emploi avant la première utilisation de l'appareil et le conserver précieusement pour toute question ultérieure ainsi que pour les autres utilisateurs. Il fait partie intégrante de l'appareil. Le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité en cas de non-observation des instructions consignées dans le mode d'emploi.



AVIS IMPORTANTS ! À CONSERVER IMPÉRATIVEMENT !

SYMBOLES



Symboles de danger : ces symboles signalent des possibles dangers. Lire et observer attentivement les consignes de sécurité correspondantes.



Informations complémentaires



Consulter le mode d'emploi avant utilisation !



Attention : surfaces chaudes !



Ne pas couvrir l'appareil pendant son fonctionnement.



Symbole pour le courant alternatif

MENTIONS D'AVERTISSEMENT

DANGER

Avertit d'un risque de blessures graves et mortelles

AVERTISSEMENT

Avertit d'un risque potentiel de blessures graves et mortelles

ATTENTION

Avertit d'un risque de blessures bénignes ou de moyenne gravité

AVIS

Avertit d'un risque de dégâts matériels



UTILISATION CONFORME

- Cet appareil sert à chauffer les pièces à l'intérieur ainsi que les espaces abrités à l'air libre (par ex. les terrasses).
- **Cet appareil est exclusivement approprié pour les pièces bien isolées et un usage occasionnel.**
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique, non professionnel.
- Utiliser cet appareil uniquement dans le but indiqué et tel que stipulé dans le présent mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme.
- Tout défaut imputable à une utilisation non conforme, à une détérioration ou à des tentatives de réparation est exclu de la garantie. L'usure normale est également exclue de la garantie.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ



- **ATTENTION !** Certaines parties de l'appareil peuvent devenir très chaudes et causer des brûlures. Une vigilance particulière est requise en présence d'enfants et de personnes vulnérables.



- **AVERTISSEMENT ! NE COUVRIR PAS !** Afin d'éviter toute surchauffe de l'appareil de chauffage, celui-ci ne doit pas être couvert.

- **AVERTISSEMENT :** cet appareil n'est pas équipé d'un dispositif de réglage de la température ambiante. L'appareil de chauffage ne doit pas être utilisé dans des petites pièces occupées par des personnes incapables de quitter la pièce par elles-mêmes sauf si leur surveillance est assurée en permanence.
- L'appareil de chauffage ne doit pas être installé directement en dessous d'une prise de courant murale.
- Cet appareil peut être utilisé par les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et/ou de connaissances lorsqu'elles sont sous surveillance ou qu'elles ont été instruites quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles ont compris les risques en découlant, ceci sous réserve que l'appareil soit placé ou installé en position normale d'utilisation.
- **Les enfants** de moins de 3 ans doivent être tenus à distance de l'appareil sauf s'ils sont sous surveillance permanente.

- **Les enfants de 3 à 8 ans** peuvent uniquement enclencher et arrêter l'appareil lorsqu'ils sont sous surveillance ou qu'ils ont été instruits quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils ont compris les risques en découlant, ceci sous réserve que l'appareil soit placé ou installé en position normale d'utilisation.
- Le raccordement, le réglage, le nettoyage et la **maintenance à effectuer par l'utilisateur** ne doivent pas être réalisés par les **enfants entre 3 et 8 ans**.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- **ATTENTION** : l'appareil n'est pas conçu pour une utilisation avec une minuterie externe ou un système de commande à distance séparé.
- L'appareil doit toujours être débranché du secteur lorsqu'il n'est pas sous surveillance et avant d'être nettoyé.
- Ne procéder à aucune modification sur l'appareil. De même, ne pas remplacer le cordon de raccordement soi-même. En cas d'endommagement de l'appareil lui-même, de son cordon de raccordement ou de sa télécommande, il faut faire remplacer ces pièces par le fabricant, le service après-vente ou un atelier spécialisé, afin d'éviter tout danger.

**DANGER – Risque d'électrocution**

- Ne jamais plonger l'appareil, le cordon de raccordement ou la télécommande dans l'eau ou tout autre liquide et s'assurer qu'ils ne risquent pas de tomber dans l'eau ou d'être mouillés.
- Si l'appareil devait tomber à l'eau pendant qu'il est encore raccordé au secteur, retirer immédiatement la fiche de la prise. Extraire **ensuite seulement** l'appareil de l'eau pour le mettre au rebut.
- Ne jamais saisir l'appareil ni le cordon de raccordement à mains humides lorsque ces composants sont raccordés au réseau électrique.

- Stocker l'appareil uniquement à l'intérieur.
- Ne pas ranger l'appareil dans des pièces à fort taux d'humidité.

**AVERTISSEMENT – Risque d'incendie**

- Utiliser l'appareil uniquement lorsqu'il est appliqué sur un mur ou un plafond à l'aide du support fourni. Ne jamais le poser directement au sol ou sur d'autres supports. La chaleur dégagée pourrait causer des dégâts matériels, voire un incendie.
- Ne pas brancher l'appareil avec d'autres consommateurs puissants sur un même circuit électrique afin d'éviter toute surcharge, voire un court-cir-

cuit (incendie). S'assurer que le circuit électrique est conçu pour la puissance de l'appareil.

- Ne pas utiliser de multiprises, de rallonges de plus de 3 m de long ni de tambours d'enroulement de câble.
- Tenir l'appareil à l'écart de rideaux, biens immobiliers et d'autres matériaux inflammables et ne pas l'orienter vers ceux-ci. Observer une distance d'au moins 1,5 m par rapport à la surface chauffante.
- N'introduire aucun objet dans les ouvertures de l'appareil et s'assurer qu'elles ne sont jamais obstruées par la salissure ou d'autres blocages.
- En cas d'incendie : ne pas éteindre avec de l'eau ! Étouffer les flammes à l'aide d'une couverture ignifuge ou d'un extincteur approprié.



AVERTISSEMENT – Risque émanant des piles

- L'ingestion de piles peut être mortelle. Conserver de ce fait les piles et la télécommande hors de portée des enfants et des animaux. En cas d'ingestion d'une pile, faire immédiatement appel aux secours médicaux. Risque de brûlures causées par l'électrolyte des piles !
- Si une pile fuit, éviter tout contact de la peau, des yeux ou des muqueuses avec l'électrolyte. Le cas échéant, porter des gants de protection. En cas de contact avec l'électrolyte, rincer immédiatement et abondamment à l'eau claire les zones touchées, puis faire appel sans attendre aux secours médicaux. Risque de brûlures causées par l'électrolyte des piles !
- Utiliser uniquement le type de piles indiqué dans les caractéristiques techniques.
- Remplacer toujours toutes les piles en même temps. Ne pas utiliser de

piles de différents types, marques ou capacités.

- Retirer la pile lorsqu'elle est usagée ou que la télécommande n'est plus utilisée pendant une assez longue période. Cela évite ainsi les dommages dus aux fuites.
- Mettre immédiatement au rebut les piles qui fuient et nettoyer les contacts dans la télécommande.



AVERTISSEMENT – Risque de blessure

- **Installer l'appareil à une hauteur minimum de 180 cm au mur ou de 240 cm au plafond** afin que la distance soit suffisante pour éviter toute brûlure par l'appareil des personnes et animaux à proximité.
- Ne pas laisser les sacs et films en plastique à la portée des enfants ou des animaux. Risque de suffocation !
- S'assurer de toujours tenir le cordon de raccordement hors de portée des jeunes enfants et des animaux. Risque de strangulation !
- Afin que personne ne risque de trébucher, faire cheminer le cordon de raccordement de sorte qu'il ne gêne pas le passage.

AVIS – pour éviter tout risque de dégâts matériels

- Toujours arrêter l'appareil avant de retirer la fiche de la prise de courant.
- En cas de panne de courant, arrêter l'appareil en actionnant l'interrupteur principal.
- En cas d'orage, retirer la fiche de la prise.
- Ne jamais utiliser le cordon d'alimentation pour tirer ou porter l'appareil. Pour débrancher l'appareil, toujours tirer sur la fiche, jamais sur le cordon d'alimentation !

- Faire cheminer le cordon de raccordement de sorte qu'il ne soit ni pincé, ni coincé et qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes (même celles de l'appareil).
- Ne pas soumettre l'appareil et ses accessoires à des chocs.
- Veiller à ce que l'appareil ne soit pas soumis à des chocs ; le maintenir éloigné de toute source de chaleur ou flamme, ne pas l'exposer à des températures négatives ni trop longtemps à l'humidité et ne pas le mouiller.
- Utiliser uniquement des accessoires d'origine du fabricant pour ne pas entraver le bon fonctionnement de l'appareil et éviter tout éventuel dommage.
- Ne pas déposer d'objets lourds sur l'appareil, le cordon de raccordement ou la télécommande.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Fixer l'appareil au mur ou au plafond à l'aide du support (voir « Montage »).
- Insérer les piles dans la télécommande (voir « Insertion des piles »).

MONTAGE

À observer !

- S'assurer que le support sur lequel l'appareil est monté est stable que des vis et des chevilles appropriées ont été utilisées. Les chevilles pour charges lourdes fournies sont prévues pour des murs / plafonds rigides. Des supports plus souples peuvent nécessiter un autre matériel de fixation. En cas de doute, se faire conseiller dans le commerce spécialisé.
- Pour un montage mural, une garde au sol minimum de 180 cm et de 40 cm de part et d'autre doit être respectée (illustration D). Si l'appareil est monté au plafond, la garde au sol doit être au moins de 240 cm et de 50 cm par rapport au mur (illustration E).
- Avant de percer, s'assurer qu'aucun tuyau ou conduite ne passe derrière l'emplacement prévu.
- Pour le choix de l'emplacement de montage, prendre en compte que le **cordon de raccordement** doit être assez long pour le branchement à une prise, ne pas toucher l'**appareil et ne pas être exposé à la chaleur de l'appareil**.



Un niveau, une perceuse, un marteau, un tournevis cruciforme, une clé plate et un crayon sont nécessaires pour réaliser le montage.

Le support se compose de quatre équerres (3) : deux à placer au dos de l'appareil et deux au mur ou au plafond.

1. Monter deux équerres du support au dos de l'appareil (illustration F). Deux perçages par équerre sont prévus à cet effet. Les vis M 5 x 10 mm (5) avec rondelles élastiques et rondelles sont déjà en place. Dévissez les vis.

2. Mettre d'abord en place une rondelle élastique puis une rondelle sur des vis puis plaquer l'équerre sur l'appareil pour visser l'ensemble.
3. Visser enfin les autres équerres sur ces équerres. Utiliser à cet effet pour chaque perçage une vis M6x12 mm (7) et un écrou autobloquant M6 (6). **Veiller à bien orienter les équerres.** Les deux équerres placées l'un contre l'autre doivent être alignées et les encoches et crans disposés en cercle doivent s'emboîter les uns dans les autres.
4. Appliquer le support au mur ou au plafond et repérer les quatre trous de perçage au crayon.
5. Percer les trous (d'env. 6 cm de profondeur) pour les vis M6x60 mm (4) fournies (illustration G).
6. Les chevilles en métal ont chacune d'un côté trois encoches. Faire traverser les vis M 6 x 60 mm de ce côté. (À la fin du montage, la tête de vis est plaquée dans la cheville en métal et arrêtée au niveau de l'encoche.)
7. Tourner légèrement les écrous sur le filetage de la vis.
8. Enfoncer les vis avec les chevilles en métal en profondeur dans les trous de perçage (si nécessaire à l'aide d'un marteau) jusqu'à ce que les chevilles en métal arrivent en affleurement du mur / du plafond. Les filetages doivent dépasser (illustration G).
9. Retirer les écrous.
10. Placer une rondelle puis un support sur chaque filetage et le plaquer d'une main contre le mur / le plafond. De l'autre main, placer les rondelles élastiques sur les filetages et visser dans un premier temps tous les écrous à la main (illustration G).
11. Tandis que le support est toujours plaqué, serrer les écrous à l'aide de la clé plate. Cela fait rentrer les têtes de vis

dans les chevilles en métal et écarte ces dernières.

12. Contrôler que le support est bien en place (illustration H).
13. Faire passer le cordon de raccordement derrière l'appareil en faisant en sorte qu'il ne le touche pas (illustration I). Il est recommandé de fixer le cordon de raccordement au support à l'aide de serre-câbles.
14. Pour orienter le spot à rayonnement thermique, desserrer les écrous sur les deux points de fixation des équerres. Le spot s'incline jusqu'à 45° (illustration J). **Pour le montage mural, ne pas orienter le spot vers le plafond.** Une fois le spot orienté, resserrer les écrous.

INSERTION DES PILES



Deux piles de 1,5 V AAA sont requises. Celles-ci ne sont pas fournies à la livraison.

Avant d'insérer les piles dans la télécommande (2), vérifier si les contacts au sein du compartiment à piles (15) et sur les piles sont propres ; les nettoyer le cas échéant.

1. Le cache du compartiment à piles se trouve au dos de la télécommande. Le retirer de la télécommande.
2. Insérer deux piles de 1,5 V AAA dans le compartiment à piles. Respecter la bonne polarité (+/-) (voir illustration à l'intérieur du compartiment à piles).
3. Remettre le cache du compartiment à piles en place sur la télécommande.

En cas de perte de puissance de la télécommande, remplacer les piles.

UTILISATION

À observer !

- Brancher l'appareil uniquement sur une prise de courant correctement installée et mise à la terre, et dont les caractéristiques techniques correspondent à celles de l'appareil. La prise doit rester facilement accessible même après le branchement de sorte à pouvoir couper rapidement l'alimentation de l'appareil.
- Toujours arrêter l'appareil à l'interrupteur principal (position 0) lorsqu'il n'est pas utilisé.
- En cas d'endommagement ou d'anomalie quelconque, arrêter immédiatement l'appareil et retirer la fiche de la prise de courant.



Lorsque l'appareil atteint 75 °C, sa protection anti-surchauffe s'active. Après une phase de refroidissement, il s'enclenche à nouveau.

1. Brancher la fiche sur une prise.
2. Basculer l'interrupteur principal (8) en position I. L'écran (10) s'allume et l'appareil est prêt à fonctionner.
3. Commander l'appareil à l'aide du bouton de commande (9) ou de la télécommande (2) tel qu'indiqué ci-après.

Mise en marche / arrêt

Appuyer sur la touche  (13) ou sur le bouton de commande. Appuyez deux fois sur le bouton de commande pour éteindre.

Réglage du niveau de chauffe

L'appareil dispose de 2 niveaux de chauffe.

1. Mettre l'appareil en marche. Il commence à chauffer au niveau de chauffe 1. L1 s'affiche à l'écran.
2. Passer au niveau de chauffe 2 à l'aide de la touche ▲ (14) ou du bouton de commande. L2 s'affiche à l'écran (10).
 - Revenir au niveau de chauffe 1 à l'aide de la touche ▼ (18).



Si l'appareil se trouve en mode minuterie (voir ci-dessous), passer au mode température à l'aide de la touche  (15).

Minuterie

La fonction minuterie permet de programmer l'arrêt automatique de l'appareil jusqu'à 24 heures à l'avance.

1. Mettre l'appareil en marche.
2. Appuyer sur la touche  (17) pour basculer en mode minuterie.
3. Appuyer aussi souvent que nécessaire sur la touche ▲ (14) ou ▼ (18) jusqu'à ce que s'affiche à l'écran (10) la durée de fonctionnement souhaitée.

Une fois que s'est écoulée la durée de fonctionnement programmée, l'appareil s'arrête.

Pour arrêter prématurément l'appareil, appuyer sur la touche .

NETTOYAGE ET STOCKAGE

À observer !

- Aucun liquide ne doit pénétrer dans l'appareil ou la télécommande. Ne jamais l'immerger dans l'eau !
 - Avant de nettoyer l'appareil, le laisser refroidir.
 - Pour le nettoyage, ne pas utiliser d'alcool ni d'autres agents caustiques ou récurants ou d'éponges abrasives qui pourraient endommager les surfaces.
- Dépoussiérer régulièrement l'appareil.
 - Au besoin, nettoyer l'appareil et la télécommande avec un chiffon humide. Les sécher ensuite avec un chiffon doux.
 - Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée, retirer les piles de la télécommande. Protéger l'appareil et la télécommande de la poussière et les conserver au sec et au frais, hors de portée des enfants et des animaux.

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, examiner le problème pour constater s'il est possible d'y remédier soi-même. À défaut de résoudre le problème selon les indications suivantes, prière de s'adresser au service après-vente.



Ne pas essayer de réparer soi-même un appareil électrique !

L'appareil ne fonctionne pas. Il ne s'enclenche pas.

Les piles au sein de la télécommande sont usées.

- Remplacer les piles.

Les piles de la télécommande ne sont pas correctement insérées.

- Retirer les piles et les insérer tel qu'ilustré dans le compartiment à piles.

La fiche n'est pas branchée correctement à la prise de courant.

- Corriger la position de la fiche dans la prise.

La prise est défectueuse.

- Essayer le branchement sur une autre prise.

Il n'y a pas de tension secteur.

- Contrôler le fusible au tableau électrique (boîte à fusibles).

Le fusible s'est déclenché dans la boîte à fusibles.

Trop d'appareils sont branchés sur le même circuit électrique.

- Réduire le nombre d'appareils raccordés.

Une odeur désagréable se dégage en cours d'utilisation.

L'appareil est poussiéreux ou encrassé.

- Nettoyer l'appareil.

L'appareil est utilisé pour la première fois. Des résidus de production sont présents sur / à l'intérieur de l'appareil. Ceci est normal et ne se reproduit plus ultérieurement.

- Veiller à bien ventiler la pièce !

MISE AU REBUT



Se débarrasser des matériaux d'emballage dans le respect de l'environnement en les déposant à un point de collecte prévu à cet effet.



Avant la mise au rebut de la télécommande, il faut en retirer les piles et éliminer séparément la télécommande et les piles en les déposant à des points de collecte appropriés.



Cet appareil est assujéti à la directive européenne 2012/19/UE applicable aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères et doit être mis au rebut dans le respect de l'environnement par une entreprise de recyclage agréée.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Référence article :	05377
Numéro de modèle :	IRAS-RC
Alimentation électrique :	Appareil : 220 – 240V~ 50Hz Télécommande : 2 x piles de 1,5V AAA
Puissance :	niveau de chauffe 1 : 1000W niveau de chauffe 2 : 2000W
Minuterie :	0 à 24 heures
Classe de protection :	I
Indice de protection :	IP54
Identifiant mode d'emploi :	Z 05377 M DS V4 0720 md



INHOUDSOPGAVE

Omvang van de levering	30
Een overzicht	30
Symbolen	31
Signaalwoorden	31
Beoogd gebruik	32
Veiligheidsaanwijzingen	32
Voor de eerste ingebruikname	35
Montage	35
Batterijen aanbrengen	36
Gebruik	36
Reiniging en opslag	37
Oplossen van problemen	38
Afdanken	38
Technische gegevens	39

OMVANG VAN DE LEVERING

(Afbeelding A)

- 1 Warmtestraler (1 x)
- 2 Afstandsbediening (1 x)
- 3 Hoekijzer voor steun (4 x)
- 4 Schroef M6x60mm met metalen plug, veerring, vulring en moer M6 (4 x)
- 5 Schroef M5x10mm met veerring en vulring (4 x al gemonteerd)
- 6 Zelfborgende moer M6 (2 x)
- 7 Schroef M6x12mm (2 x)
- Gebruikershandleiding (1 x)

Controleer of de levering volledig is en of de onderdelen geen transportschade hebben opgelopen. Gebruik de warmtestraler bij beschadigingen niet, maar neem contact op met de klantenservice. Verwijder eventuele folie, stickers of transportbeveiliging van het apparaat.

Verwijder nooit het typeplaatje en eventuele waarschuwingen!



Er zijn twee 1,5V-batterijen AAA nodig (niet inbegrepen).

EEN OVERZICHT

Warmtestraler

(Afbeelding B)

- 8 Hoofdschakelaar
- 9 Bedieningsknop
- 10 Display
- 11 Verwarmingsbuis

Afstandsbediening

(Afbeelding C)

- 12 Infraroodzender
- 13  -knop: aan / uit
- 14  -knop: verwarmingsniveau of uren (timer) verhogen
- 15  -knop: naar temperatuurmodus gaan
- 16 Batterijvak (aan de achterzijde)
- 17  -knop: naar timermodus gaan
- 18  -knop: verwarmingsniveau of uren (timer) verlagen

Beste klant,

Wij danken je dat je hebt gekozen voor de aankoop van de **MAXXMEE infrarood-warmtestraler**. Deze zorgt snel voor warmte, bijvoorbeeld in de huiskamer, de serre of de garage, zonder lange opwarmingstijd en zonder opwarrelend stof. Je kunt de warmtestraler comfortabel met de afstandsbediening bedienen en automatisch laten uitschakelen na afloop van een opgegeven werkingsduur.

Mocht je vragen hebben over het apparaat en over onderdelen/toebehoren, neem dan contact op met de klantenservice via onze website: www.dspro.de/kundenservice

Wij wensen je veel plezier met je **MAXXMEE infraroodwarmtestraler**.

Informatie over de gebruikershandleiding

Lees vóór het eerste gebruik van het apparaat deze gebruikershandleiding zorgvuldig door, en bewaar deze voor latere vragen en andere gebruikers. Deze is een bestand-deel van het apparaat. Fabrikant en importeur aanvaarden geen aansprakelijkheid wanneer de informatie in deze gebruikershandleiding niet in acht wordt genomen.



BELANGRIJKE AANWIJZINGEN! BESLIST BEWAREN!

SYMBOLLEN

Gevaarsymbolen: deze symbolen wijzen op mogelijke gevaren. Lees de bijhorende veiligheidsaanwijzingen aandachtig door en neem deze in acht.



Aanvullende informatie



Lees de gebruikershandleiding vóór gebruik!



Voorzichtig: hete oppervlakken!



Dek het apparaat niet af wanneer het in werking is!



Symbool voor wisselspanning

SIGNAALWOORDEN**GEVAAR**

waarschuwt voor ernstig letsel en levensgevaar

WAARSCHUWING

waarschuwt voor mogelijk ernstig letsel en levensgevaar

VOORZICHTIG

waarschuwt voor licht en middelzwaar letsel

LET OP

waarschuwt voor materiële schade

BEOOGD GEBRUIK

- Dit apparaat is bedoeld voor het verwarmen van binnenruimten en overdekte ruimten buiten (zoals terrassen).
- **Dit apparaat is uitsluitend geschikt voor goed geïsoleerde ruimten en voor kortdurend gebruik.**
- Het apparaat is bedoeld voor privégebruik, niet voor commerciële doeleinden.
- Gebruik het apparaat alleen voor het aangegeven doel en alleen zoals in de gebruikershandleiding wordt beschreven. Elk ander gebruik geldt als misbruik.
- Alle gebreken die ontstaan door ondeskundige behandeling, beschadiging of reparatiepogingen zijn uitgesloten van garantie. Dit geldt ook voor de normale slijtage.

VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN



- **VOORZICHTIG!** Sommige onderdelen van het apparaat kunnen zeer heet worden en brandwonden veroorzaken. Wees vooral voorzichtig wanneer er kinderen en kwetsbare personen in de buurt zijn.
- **WAARSCHUWING! NIET AFDEKKEN!** Het verwarmingsapparaat mag niet worden afgedekt, om oververhitting te voorkomen.
- **WAARSCHUWING:** Dit apparaat heeft geen voorziening waarmee de temperatuur in een ruimte geregeld kan worden. Het verwarmingsapparaat mag niet worden gebruikt in kleine ruimten die worden bewoond door personen die de ruimte niet zelfstandig kunnen verlaten, tenzij er voortdurend toezicht wordt gegarandeerd.
- Het verwarmingsapparaat mag niet direct onder een wandcontactdoos worden geplaatst.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door personen met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vermogens of personen die niet beschikken over ervaring en/of kennis, wanneer zij onder toezicht staan en instructies hebben gekregen hoe het apparaat op een veilige manier kan worden gebruikt en wanneer zij de daarmee gepaard gaande gevaren hebben begrepen, op voorwaarde dat het apparaat op de normale positie voor gebruik is geplaatst of geïnstalleerd.
- **Kinderen** van minder dan 3 jaar moeten uit de buurt van het apparaat worden gehouden, tenzij zij voortdurend in het oog worden gehouden.

- **Kinderen tussen 3 en 8 jaar** mogen het apparaat alleen in- en uitschakelen wanneer zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen hoe het apparaat veilig gebruikt kan worden en zij de daarmee samenhangende gevaren hebben begrepen, op voorwaarde dat het apparaat op de normale positie voor gebruik is geplaatst of geïnstalleerd.
- De aansluiting en ook de regeling, de reiniging en het **onderhoud door de gebruiker** mogen niet worden uitgevoerd door **kinderen tussen 3 en 8 jaar**.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- **VOORZICHTIG:** Het apparaat is niet bedoeld om te worden bediend met een externe tijdschakelaar of een afzonderlijk systeem voor bediening op afstand.
- Als er geen toezicht is op het apparaat en voordat het apparaat wordt gereinigd, moet altijd de stekker uit het stopcontact worden getrokken.
- Voer geen veranderingen uit aan het apparaat. Vervang ook het netsnoer niet zelf. Wanneer het apparaat, het aansluitsnoer of de afstandsbediening is beschadigd, moeten deze onderdelen om gevaren te vermijden worden vervangen door de fabrikant, de klantenservice of door een professionele werkplaats.



GEVAAR – gevaar van een elektrische schok

- Dompel het apparaat, het aansluitsnoer en de afstandsbediening nooit in water of andere vloeistoffen, en zorg ervoor dat deze niet in het water kunnen vallen of nat kunnen worden.
- Trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact wanneer het apparaat in het water valt terwijl het nog op het stroomnet is aangesloten. Haal het apparaat **daarna pas** uit het water en gooi het weg.
- Raak het apparaat en het aansluitsnoer nooit aan met vochtige handen als deze componenten zijn aangesloten op het stroomnet.

- Bewaar het apparaat uitsluitend in gesloten ruimten.
- Bewaar het apparaat niet in ruimten met een hoge luchtvochtigheid.



Waarschuwing – brandgevaar

- Gebruik het apparaat uitsluitend wanneer het met de meegeleverde steun aan de wand of het plafond is aangebracht. Leg het apparaat nooit direct op de vloer of een andere ondergrond! De hitte zou materiële schade of een brand kunnen veroorzaken.
- Gebruik het apparaat niet tegelijk met andere elektrische apparaten met een hoog wattage op hetzelfde stroomcircuit, om overbelasting en eventueel

kortsluiting (brand) te vermijden. Controleer of het stroomcircuit geschikt is voor het vermogen van het apparaat.

- Gebruik geen combinatiestekkerdozen, verlengsnoeren van meer dan 3 m en kabelhaspels.
- Houd het apparaat uit de buurt van gordijnen, voorwerpen in het interieur en andere brandbare materialen en richt het apparaat hier niet op. Houd minstens 1,5 m vanaf het verwarmingsoppervlak vrij.
- Steek geen voorwerpen in de openingen van het apparaat en zorg dat deze altijd vrij zijn van vuil of andere verstoppingen.
- In geval van brand: Blus niet met water! Doof de vlammen met een vuurbestendige deken of een geschikt brandblusser.



WAARSCHUWING – gevaar door batterijen

- Batterijen kunnen levensgevaarlijk zijn als ze worden ingeslikt. Bewaar de batterijen en afstandsbediening daarom buiten het bereik van kinderen en dieren. Roep meteen medische hulp in wanneer een batterij is ingeslikt. Er bestaat verwondingsgevaar door batterijzuur.
- Als de batterij heeft gelekt, voorkom dan dat huid, ogen en slijmvliezen in contact komen met het batterijzuur. Draag indien nodig veiligheidshandschoenen. Spoel bij contact met batterijzuur de getroffen plaatsen direct met veel schoon water en raadpleeg onmiddellijk een arts. Er bestaat verwondingsgevaar door batterijzuur.
- Gebruik uitsluitend het batterijtype dat staat vermeld in de technische gegevens.
- Vervang altijd alle batterijen. Gebruik niet verschillende types of merken batterijen of batterijen met een verschillende capaciteit.

- Verwijder de batterijen wanneer deze leeg zijn of de afstandsbediening niet meer wordt gebruikt. Zo wordt schade door lekkage voorkomen.
- Verwijder lekkende batterijen onmiddellijk en reinig de contacten in de afstandsbediening.



WAARSCHUWING – verwondingsgevaar

- **Monteer het apparaat op een hoogte van minstens 180 cm aan de wand of 240 cm aan het plafond,** om voldoende afstand tot personen en dieren te garanderen en brandwonden te vermijden.
- Houd plastic zakken en folie buiten het bereik van kinderen en dieren. Er bestaat verstikkingsgevaar.
- Zorg ervoor dat het aansluitsnoer steeds buiten het bereik is van kleine kinderen en dieren. Er bestaat gevaar van wurging.
- Leg het aansluitsnoer zo, dat niemand erover kan struikelen.

LET OP – risico van materiële schade

- Schakel het apparaat altijd eerst uit voordat de netstekker uit het stopcontact wordt getrokken.
- Schakel het apparaat in geval van een stroomuitval uit met de hoofdschakelaar.
- Trek vóór onweer de netstekker uit het stopcontact.
- Sleep of draag het apparaat nooit aan het netsnoer. Trek altijd de netstekker uit het stopcontact en trek nooit aan het netsnoer!
- Leg het aansluitsnoer zo dat het niet wordt afgekneld of geknikt en niet in contact komt met hete oppervlakken (ook niet van het apparaat).
- Stel het apparaat en het toebehoren niet bloot aan schokken.

- Bescherm het apparaat tegen andere warmtebronnen, open vuur, extreem lage temperaturen, langdurige vochtigheid en nattigheid.
- Gebruik om de werking van het apparaat niet te benadelen en om eventuele schade te verhinderen alleen origineel toebehoren van de fabrikant.
- Leg of plaats geen zware voorwerpen op het apparaat, het aansluitsnoer of de afstandsbediening.

VOOR DE EERSTE INGEBRUIKNAME

- Bevestig het apparaat met de steun aan de wand of het plafond (zie "Montage").
- Breng batterijen aan in de afstandsbediening (zie "Batterijen aanbrengen").

MONTAGE

Opgelet!

- Zorg dat de ondergrond waarop het apparaat wordt gemonteerd, stabiel is en dat geschikte schroeven en pluggen worden gebruikt. De meegeleverde pluggen voor zware lasten zijn bedoeld voor harde wanden/plafonds. Voor zachtere ondergronden kan ander bevestigingsmateriaal vereist zijn. Vraag in geval van twijfel om advies in de vakhandel.
- Bij de wandmontage moeten de minimumafstand van 180 cm tot de vloer en 40 cm tot de overige zijden worden aangehouden (afbeelding D). Als het apparaat aan het plafond wordt gemonteerd, bedraagt de minimumafstand tot de vloer 240 cm en tot de wand 50 cm (afbeelding E).
- Controleer vóór het boren of er achter de bedoelde plaats voor het boorgat geen buizen of leidingen lopen.

- Bedenk bij de keuze van de montageplaats dat het **aansluitsnoer** tot aan een stopcontact moet reiken en dat dit het **apparaat niet mag raken en ook niet mag worden blootgesteld aan de hitte van het apparaat**.



Voor de montage zijn een waterpas, een boormachine, een hamer, een kruiskopschroevendraaier, een steeksleutel en een potlood nodig.

De steun bestaat uit vier hoekijzers (3): twee daarvan worden aan de achterkant van het apparaat en twee aan de wand of het plafond aangebracht.

1. Monteer twee hoekijzers van de steun aan de achterkant van het apparaat (afbeelding F). Hiervoor zijn per hoekijzer twee gaten beschikbaar. De M5x10mm schroeven (5) met veerringen en vulringen zijn al aangebracht. Draai de schroeven los.
2. Plaats een veerring en vervolgens een ring op elk van de schroeven, houd het hoekijzer tegen het apparaat en draai de schroef vast.
3. Schroef op deze hoekijzers de overige hoekijzers. Gebruik daarvoor telkens een M6x12mm schroef (7) en een M6 zelfborgende moer (6). **Let op de juiste uitlijning van de hoekijzers.** De twee tegen elkaar geplaatste hoekijzers moeten op één lijn liggen en de in een cirkel geplaatste bevestigingsgroeven en -nokken moeten in elkaar grijpen.
4. Houd de steun tegen de wand of het plafond en markeer met een potlood vier boorgaten.
5. Boor de gaten (ca. 6 cm diep) voor de meegeleverde M6x60mm schroeven (4) (afbeelding G).
6. De metalen pluggen hebben elk aan één kant drie groeven. Steek aan die

kant de M 6 x 60 mm schroeven erdoor. (Aan het einde van de montage wordt de kop van de schroef in de metalen plug getrokken en tegen de groeven geblokkeerd.)

7. Draai de moeren een stukje op het schroefdraad.
8. Steek de schroeven met metalen pluggen zo ver in de boorgaten (evt. met behulp van een hamer) dat de metalen pluggen op één vlak liggen met de wand/het plafond. De schroefdraaduiteinden moeten naar buiten steken (afbeelding G).
9. Verwijder de moeren.
10. Plaats een vulring en vervolgens een steun op de schroefdraaduiteinden en druk deze met een hand tegen de wand/het plafond. Breng met de andere hand de veerringen aan op de schroefdraaduiteinden en draai alle moeren eerst handvast (afbeelding G).
11. Haal de moeren aan met een steeksleutel terwijl de steun nog steeds wordt aangedrukt. Daardoor worden de schroefkoppen in de metalen pluggen getrokken, zodat de pluggen opengaan.
12. Controleer of de steun stevig vastzit (afbeelding H).
13. Laat het aansluitsnoer achter het apparaat langs lopen zodat dit het apparaat niet raakt (afbeelding I). Het is raadzaam om het aansluitsnoer met kabelbinders aan de steun vast te maken.
14. Draai de moeren op de beide verbindingsplaatsen van de hoekijzers los om de warmtestraler in de juiste richting te plaatsen. De warmtestraler kan tot 45° worden gekanteld (afbeelding J). **Richt de warmtestraler bij wandmontage niet op het plafond!** Haal de moeren aan wanneer de warmtestraler in de goede richting staat.

BATTERIJEN AANBRENGEN



Er zijn twee 1,5V-batterijen AAA nodig. Deze zijn niet meegeleverd.

Controleer vóór het aanbrengen van de batterijen in de afstandsbediening (2) of de contacten in het batterijvak (15) en op de batterijen schoon zijn en reinig deze indien nodig.

1. Aan de achterkant van de afstandsbediening bevindt zich het klepje van het batterijvak. Trek dit van de afstandsbediening af.
2. Plaats twee 1,5V-batterijen AAA in het batterijvak. Let daarbij goed op de polariteit (+/-) (zie de afbeelding in het batterijvak).
3. Schuif het klepje van het batterijvak weer op de afstandsbediening.

Als de afstandsbediening minder goed begint te werken, vervang je de batterijen.

GEBRUIK

Opgelet!

- Sluit het apparaat alleen aan op een contactdoos die is geïnstalleerd volgens de voorschriften en die overeenstemt met de technische gegevens. De contactdoos moet ook na het aansluiten goed toegankelijk zijn, zodat de verbinding met het stroomnet snel kan worden verbroken.
- Schakel het apparaat altijd uit met de hoofdschakelaar (stand 0) wanneer het niet wordt gebruikt.
- Schakel het apparaat bij schade/storingen direct uit en trek de netstekker uit het stopcontact.



Wanneer het apparaat een temperatuur van 75°C bereikt, wordt het door de oververhittingsbescherming uitgeschakeld. Nadat het apparaat is afgekoeld, wordt het weer ingeschakeld.

1. Steek de netstekker in een stopcontact.
2. Zet de hoofdschakelaar (8) in de stand I. Het display (10) wordt ingeschakeld en het apparaat is klaar voor gebruik.
3. Bedien het apparaat als volgt met de afstandsbediening (2) of met de bedieningsknop (9).

In- en uitschakelen

Druk op de -knop (13) of de bedieningsknop. Druk tweemaal op de bedieningsknop om uit te schakelen.

Verwarmingsniveau instellen

Het apparaat biedt 2 verwarmingsniveaus.

1. Schakel het apparaat in. Het begint op te warmen op verwarmingsniveau 1. Op het display wordt L1 weergegeven.
2. Druk op de -knop (14) of de bedieningsknop om te verhogen naar verwarmingsniveau 2. Op het display (10) wordt L2 weergegeven.
- Druk op de -knop (18) om te terug te schakelen naar verwarmingsniveau 1.



Als het apparaat in de timermodus staat (zie onder), wordt met de -knop (15) overgeschakeld naar de temperatuurmodus.

Timer

Met de timerfunctie kan worden ingesteld dat het apparaat na ten hoogste 24 uur automatisch wordt uitgeschakeld.

1. Schakel het apparaat in.
2. Druk op de -knop (17) om naar de timermodus te gaan.
3. Druk herhaaldelijk op de -knop (14) resp. -knop (18) totdat de gewenste gebruiksduur wordt weergegeven op het display (10).

Na afloop van de ingestelde gebruiksduur wordt het apparaat uitgeschakeld.

Druk op de -knop om het apparaat eerder uit te schakelen.

REINIGING EN OPSLAG

Opgelet!

- Er mag geen vloeistof in het apparaat of in de afstandsbediening binnendringen. Dompel deze niet in water!
- Laat het apparaat voor iedere reiniging afkoelen.
- Gebruik voor het reinigen geen alcohol of andere bijtende of schurende reinigingsmiddelen of schuursponzen. Deze kunnen de oppervlakken beschadigen.

- Stof het apparaat regelmatig af.
- Neem het apparaat en de afstandsbediening indien nodig af met een vochtige doek. Droog beide vervolgens met een zachte doek.
- Als het apparaat lange tijd niet wordt gebruikt, moeten de batterijen uit de afstandsbediening worden gehaald. Bewaar het apparaat en de afstandsbediening beschermd tegen stof, koel en droog buiten het bereik van kinderen en dieren.

OPLOSSEN VAN PROBLEMEN

Wanneer het apparaat niet op de juiste wijze functioneert, kun je nagaan of je een probleem zelf kunt oplossen. Neem contact op met de klantenservice als het probleem met de hieronder genoemde stappen niet kan worden opgelost.



Probeer niet om een elektrisch apparaat zelf te repareren!

Het apparaat werkt niet. Het apparaat kan niet worden ingeschakeld.
De batterijen van de afstandsbediening zijn leeg.

- Vervang de batterijen.

De batterijen van de afstandsbediening zijn verkeerd aangebracht.

- Haal de batterijen eruit en plaats ze zoals in het batterijvak is afgebeeld.

De netstekker steekt niet goed in het stopcontact.

- Corrigeer de stand van de netstekker.

Het stopcontact is defect.

- Probeer een ander stopcontact.

Er is geen netspanning beschikbaar.

- Controleer de zekering van de elektrische verdeler (zekeringkast).

De zekering in de zekeringkast is geactiveerd.

Er zijn te veel apparaten in hetzelfde stroomcircuit aangesloten.

- Verminder het aantal aangesloten apparaten.

Tijdens het gebruik is een onaangename geur merkbaar.

Het apparaat is stoffig of vuil.

- Reinig het apparaat.

Het apparaat wordt voor de eerste keer gebruikt. Er bevinden zich resten van de productie in/op het apparaat. Dit is normaal en doet zich later niet meer voor.

- Zorg voor een goede ventilatie van de ruimte.

AFDANKEN



Verwerk het verpakkingsmateriaal milieuvriendelijk en breng dit naar een recyclepunt.



Batterijen moeten vóór de verwerking van de afstandsbediening eruit genomen en gescheiden van de afstandsbediening op de desbetreffende inzamelpunten afgedankt worden.



Dit apparaat valt onder de Europese richtlijn 2012/19/EU voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (Waste Electrical and Electronical Equipment - WEEE). Dit apparaat mag niet bij het normale huisafval worden gedaan, maar moet milieuvriendelijk worden afgedankt door een van overheidswege erkend afvalverwerkingsbedrijf.

TECHNISCHE GEGEVENS

Artikelnummer: 05377
Modelnummer: IRAS-RC
Stroomvoorziening: Apparaat: 220 – 240V~ 50 Hz
Afstandsbediening: 2 x 1,5V-batterij AAA
Vermogen: Verwarmingsniveau 1: 1000 W
Verwarmingsniveau 2: 2000 W
Timer: 0 – 24 uur
Veiligheidsklasse: I
Beschermingsgraad: IP54
ID gebruikershandleiding: Z 05377 M DS V4 0720 md



